

## VÁLLALKOZÓI SZERZŐDÉS

ÉPÍTÉSZETI-MŰSZAKI TERVEK ELKÉSZÍTÉSÉRE

amely egyrészről

### Üllő Város Önkormányzata

székhelye	2225 Üllő, Templom tér 3.
adószáma	15730679-2-13
cégjegyzék száma	-
bankszámla száma	11742056-15392141
képviselője	Kissné Szabó Katalin, a továbbiakban <b>Megrendelő</b> –

másrészről a

### Térműhely Kft.

székhelye	2400 Dunaújváros, Vasmű út 39. 205.
adószáma	10540136-2-07,
cégjegyzék száma	07-09-001401
bankszámla száma	10102969-15038320-00000004
képviselője	Rombauer Gábor ügyvezető, - a továbbiakban <b>Vállalkozó</b> ,

együttesen Felek –

között jött létre az alábbi feltételek szerint.

### 1. A szerződés tárgya

- 1.1 Új piacépület, több célra alkalmas fedett piac és környezetének tervezése **Megrendelő** igénye, **Vállalkozó** feladata. A **Megrendelő** tulajdonában lévő telken fedett, de nyitott piac, a hozzá szükséges szociális és kiszolgáló épület és burkolt környezete, kerítés, út, zöldfelület és a szükséges, csatlakozó közművek a készítendő tervi munkarészek. Ezek sorában elkészítendő az érintett területnek és közvetlen környezetének geodéziai felmérése, a létesítmény **vázlattervének, látványterveinek, jóváhagyási tervének, engedélyezési tervének** dokumentációja építészeti, tartószerkezetek, épületgépészet, épületvillamosság, tűzvédelem, munkavédelem, környezetvédelem, út, kert, közmű, akadálymentesítés munkarészekkel, szükség esetén vízügyi, talajmechanikai hidrogeológiai szakvéleménnyel, árazott tételes tervezői költségbecsléssel a jelen szerződés mellékletét képező tervezési program szerint. Része a dokumentációnak az **átnézeti helyszínrajz**, illetve a **bérbe adható területeket ábrázoló alaprajz**. Nem tárgya a szerződésnek az esetleg felmerülő régészeti feltárás, lebonyolítás, műszaki ellenőrzés. A tervezési program módosulása esetén a felek a szerződés kiegészítésével kezelik a díj és határidő módosítását.
- 1.2 **Felek** a jogerős, végrehajtható építési engedély és támogatási szerződés birtokában a kiviteli tervek elkészítésére külön szerződést kötnek.
- 1.3 **Vállalkozó** a kivitelezés alatt tervezői művezetést, tanácsadást végez külön szerződés szerint.

### 2. Tervező szolgáltatásai

- 2.1 Szolgáltatásait **Vállalkozó** saját építész tervezői, munkatársai, illetve az általa megbízott szakági tervezők, szakértők bevonásával, az 1. pont alatt meghatározott feladatok teljesítéséhez

kapcsolódóan, a 3. pont alatt meghatározott ütemezésben, az alább meghatározott formában teljesíti.

2.2 A szolgáltatás tartalmazza az 1. pont szerinti feladatok ellátásához, az épület kialakításához szükséges **tervezési munkákat**. Így különösen tartalmazza a felmérési, a mellékelt program szerinti vázlatterveket, látványterveket, a **Megrendelő** által véglegesített program szerinti jóváhagyási terveket, a jogszabályban meghatározott tartalmú engedélyezési dokumentáció - az építészeti munkarészen túl tartószerkezeti, épületgépészeti, épületvillamosság, út, kert, közmű bekötési, villámvédelmi, a tűzvédelmi, környezetvédelmi, munkavédelmi, akadálymentesítési fejezetek - elkészítését.

2.3 A **Megrendelő** által véglegesített tervezési program alapján **Vállalkozó** a szakági tervezőkkel együttműködve elkészíti a létesítmény jóváhagyási tervét, látványterveit, és azt az engedélyezési eljárásban érintett szakhatóságokkal egyeztetni.

Formája: .pdf dokumentáció.

2.4 A **Megrendelő** által írásban elfogadott jóváhagyási tervek alapján, illetve a szakhatóságok által megkövetelt megoldásokkal **Vállalkozó** elkészíti a létesítmény engedélyezési tervdokumentációját és **Megrendelő** meghatalmazása alapján feltölti azt az ÉTDR rendszerbe, illetve elkészíti a tervezői árazással kiegészített tételes költségvetést. E munkarészhez tartozóan **Vállalkozó** elkészíti az átnézeti helyszínrajzot, illetve a bérbe adható területek alaprajzát.

Formája: .pdf/A filesorozat, illetve 4 példány papírra nyomtatott dokumentáció a tervezők által hitelesítve.

### 3. Teljesítési határidők

3.1 A beruházást előkészítő vázlattervet és látványtervet a szerződés aláírásától számított 5 munkanap alatt készíti el **Vállalkozó**.

3.2 A felmérési tervet és a jóváhagyási tervet a szerződés aláírásától számított 15 munkanap alatt készíti el **Vállalkozó**.

3.3 A tervezői árazott, tételes költségvetés határideje 2018. 08. 14. Az engedélyezési terv határideje 2018. 08. 17. Fenti határidők teljesítésének feltétele, hogy **Megrendelő** a jóváhagyási terveket 3 napon belül, a 9.2 szerint írásban jóváhagyja.

3.4 **Megrendelő** a **Vállalkozó** a 8.5 szerint kiállított (rész)számláit, azok kiállításának keltétől számított 15 napon belül egyenlíti ki.

### 4. Vállalkozó kötelezettségei, felelőssége és jogai

4.1 **Vállalkozó** a létesítmény megtervezésére, a tervek elkészítésére, átadására-benyújtására, tervezői művezetés végzésére köteles. E körben a jóhiszeműség és tisztesség követelményének megfelelően, **Megrendelő**vel kölcsönösen együttműködve köteles eljárni, a jogszabályokat, szabályzatokat, építési előírásokat, szabványokat és egyéb szakmai szabályokat betartani

4.2 **Vállalkozó** a **Megrendelő** érdekeinek, utasításainak megfelelően köteles eljárni, de az élet- és vagyonbiztonságot veszélyeztető, építési előírásba ütköző, szakszerűtlen, nem megvalósítható, etikai szabályokkal ellentétes szolgáltatást nem végezhet, illet eredményező utasításokat nem hajthat végre. **Vállalkozó** köteles **Megrendelő**t figyelmeztetni, ha célszerűtlen, szakszerűtlen, gazdaságtalan utasítást ad. **Vállalkozó** a szerződés alapján birtokába jutott adatokat, információkat köteles bizalmasan kezelni, azokat a szerződéssel össze nem függő célra nem használhatja fel, harmadik személynek nem adhatja át.



- 4.3 *Vállalkozó* szavatol az általa készített építészeti-műszaki tervek műszaki tartalmának szakszerűségéért, valós állapotnak megfelelő tartalmáért, építészeti minőségéért, az általa készített tervdokumentáció építéstechnológiai megvalósíthatóságáért; a terv készítésében (részben vagy folyamatosan) résztvevő, a tervezői feladat szakmai tartalmának megfelelő szakismerettel és jogosultsággal rendelkező szakági tervezők - kivéve a **Megrendelő** által bevontak - kiválasztásáért, a szakági tervezők közötti egyeztetések koordinálásáért, generáltervezőként terveik összehangolásáért. *Vállalkozó* a szerződés szerinti szakági tervezők tevékenységéért sajátjaként felel, de nem felel a **Megrendelő** által felkért tervezők munkájáért.
- 4.4 *Vállalkozó* a **Megrendelő** által jóváhagyott terven annak hozzájárulása nélkül módosítást nem végezhet, azt nem egészítheti ki, abból nem hagyhat ki, kivéve, amennyiben ez a kivitelezés során szükségessé válik. Ezen esetekben **Megrendelőt** késedelem nélkül értesítenie kell. A kivitelezés során felmerülő és a dokumentált tervekben nem kiszűrhető esetleges terv(vezési) hibák-hiányok pótlását *Vállalkozó* tartozik három munkanapon belül pótolni, kiegészíteni.
- 4.5 *Vállalkozó* kijelenti, hogy a tervezés tárgyát képező tervezési feladat elvégzésére megfelelő, érvényes tervezési jogosultsággal rendelkezik és szavatosságot vállal azért, hogy harmadik személynek nincs olyan joga, amely a tervdokumentáció felhasználását korlátozza, vagy akadályozza.
- 4.6 Amennyiben a kivitelezés a tervdokumentáció szolgáltatásától számított három éven belül megkezdődik, a tervdokumentáció hibája miatt érvényesíthető jogok elévülésének kezdete a tervdokumentáció alapján kivitelezett létesítmény műszaki átadás-átvételének időpontja. Amennyiben a tervdokumentáció kivitelezése azok szolgáltatásától számított három év után kezdődik meg, *Vállalkozó* a tervdokumentációt csak akkor szavatolja, ha azt **Megrendelő** felkérésére külön tervezési díj fejében felülvizsgálta, és szükség szerint módosította (korszerűségi felülvizsgálat). *Vállalkozó* nem felel a tervdokumentáció azon hibáiért, amelyek a teljesítést követően, mások által végzett későbbi módosítással, vagy továbbtervezéssel összefüggésben merültek fel.
- 4.7 *Vállalkozó*, tevékenységénél fogva tájékozott az építőipari árakban, de nem felel, és nem szavatolja, hogy a tételes költségbecslésben rögzített ár megegyezik a tényleges építési költséggel, illetve egy esetleges peres eljárásban építési költségként érvényesíthető összeggel.
- 4.8 *Vállalkozó* - az építésügyi hatósági engedélyezési eljárásban vállalt szerepétől függetlenül - nem felel az építésügyi engedélyezési eljárás sikertelenségéért, kivéve, ha az, az építési engedélyezési tervdokumentáció hibájára vezethető vissza. Ebben az esetben teljes kárfelelősséggel tartozik, illetve a **Megrendelő** beszámítással élhet.

### 5. Megrendelő jogai és kötelezettségei

- 5.1 **Megrendelő** jogosult a *Vállalkozó* által készített tervekről tervbírálatot tartani, írásban véleményt nyilvánítani, *Vállalkozótól* az esetleges hiányok, hibák megszüntetését a tájékoztatást követő 5 munkanapon belül – külön díjazás nélkül – kérni. Az ennek megfelelően módosított terveket köteles átvenni és jóváhagyni.
- 5.2 **Megrendelő** köteles *Vállalkozó* számára a terv elkészítéséhez, illetve az általa vállalt egyéb szolgáltatások teljesítéséhez szükséges minden adatot, tény, információt, felvilágosítást, utasítást kellő időben megadni, az érintett területre a bejutást biztosítani.
- 5.3 **Megrendelő** feladata, hogy céljairól *Vállalkozót* teljes körűen tájékoztassa, igényeit tervezési programban rögzítse. A tervezési programnak tartalmaznia kell különösen **Megrendelő** előírásait, kikötéseit, feltételeit, a létesítmény átalakítására vonatkozó elképzelését, a megvalósítás ütemezését, a helyiségigényeket és funkcionális kapcsolatokat, szakaszolhatóság,

átrendezhetőség szempontjait és a különleges berendezéseket. A jogszabálynak megfelelő tartalommal, formában létrejött, mindkét fél által aláírt végleges tervezési program a jóváhagyási tervszakasz megkezdésének feltétele.

- 5.4 Amennyiben **Vállalkozónak** bármilyen döntési igénye, vagy észrevétele van a tervezési munkáival kapcsolatban, úgy azt köteles **Megrendelőnek** e-levélben jelezni. **Felek** a szerződés teljesítése alatt, annak érdekében, kötelesek együttműködni és egymást kölcsönösen tájékoztatni. **Megrendelő** jogosult a székhelyén egyeztetést összehívni, amiről az egyeztetés előtt 3 munkanappal köteles **Vállalkozót** e-levél útján értesíteni. **Vállalkozó** a fenti egyeztetéseken köteles megjelenni.
- 5.5 **Megrendelő** feladata, hogy a program rögzítésével egy időben meghatározza a létesítmény megvalósításához előirányzott építési költséget, és szükség szerint módosítsa, **Vállalkozónak** a költségadatokat legkésőbb a jóváhagyással együtt megküldje.
- 5.6 Ha **Megrendelő Vállalkozó** teljesítése révén új elgondolásról, megoldásról, vagy műszaki ismeretről szerez tudomást, ezt **Vállalkozó** hozzájárulása nélkül mással nem közölheti.
- 5.7 Amennyiben **Megrendelő** a magyar követelményeknél (szabványok és szakmai előírások) szigorúbb előírások, vagy eltérő megoldás érvényesítését követeli meg **Vállalkozótól**, abban az esetben a szükséges szakmai előírások, valamint az azokhoz esetlegesen kapcsolódó tervezési-, számítási módszerek beszerzése **Megrendelő** kötelezettsége.
- 5.8 **Megrendelő** a mű konzisztenciájának megtartása érdekében vállalja, hogy az elkészült terv megvalósítása során változtatásokat csak **Vállalkozóval** folytatott egyeztetés után rendel el. Az ennek hiányában végrehajtott változásokkal, és ezek következményeivel kapcsolatosan a tervezői felelősség megszűnik.

## 6. A szerződésszegés és a szerződés megszűnése

- 6.1 Ha valamelyik fél a jelen szerződésben meghatározott bármelyik határidőt elmulasztja, a másik fél - a késedelem jellegétől függően - a teljesítésre írásban igazolható módon megfelelő póthatáridőt tűzhet ki. A póthatáridő eredménytelen eltelte esetén a Ptk. késedelmes teljesítés körében meghatározott jogkövetkezményei alkalmazhatók, jelen szerződésben megállapított eltérésekkel.
- 6.2 Amennyiben **Megrendelő** esedékes fizetési kötelezettségével 15 nap késedelembe esik, vagy vagyoni viszonyainak időközben bekövetkezett jelentős megromlása folytán fizetési kötelezettségének teljesítése veszélyeztetve van, megfelelő biztosíték hiányában **Vállalkozó** jogosult további szolgáltatásait megtagadni. **Vállalkozó** további nyolc napos póthatáridőt köteles kitűzni a fizetési kötelezettség teljesítésére. A határidő eredménytelen eltelte esetén **Vállalkozó** a szerződésszegés jogkövetkezményeit alkalmazhatja.
- 6.3 **Megrendelő** fizetési kötelezettségének késedelmes teljesítése esetén **Vállalkozót** késedelmi kamat illeti meg, melynek mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat kétszerese.
- 6.4 Amennyiben **Vállalkozó** a tervdokumentáció átadásával késlekedik, **Megrendelőt** késedelmi kötbér illeti, mely az aktuális munkarész díjának 0,5%-a naponta, legfeljebb azonban a vonatkozó tervezési díj 15%-a.
- 6.5 Amennyiben a **Vállalkozóra** vonatkozó határidő túllépésének oka nem **Vállalkozó** mulasztása, hanem az elhúzódó hatósági eljárás, vagy **Megrendelő** érdekkörébe tartozó ok, illetve **Megrendelő** mulasztása, abban az esetben a teljesítésre jelen szerződésben megállapított határidők **Vállalkozót** nem kötik, illetve teljesítési határideje a késedelem idejével meghosszabbodik. Ilyen oknak kell tekinteni különösen a tervezési feladat és program utólagos módosítását; ha **Megrendelő** késedelmesen teljesíti adatszolgáltatási vagy jóváhagyási kötelezettségét; ha



- Megrendelő* olyan újabb tény, adatot, stb. közöl, mely a szerződés tartalmára kihatással van; ha a szerződés megkötése után olyan kötelezően figyelembe veendő előírás (jogsabály, szabvány, szabályzat, stb.) lép hatályba, melynek rendelkezése folytán a már elkészített tervdokumentációt, vagy annak részeit át kell dolgozni.
- 6.6 Amennyiben a szerződés *Megrendelő*nek felróható ok miatt szűnik meg, *Vállalkozó* jogosult a szerződés felróható meghiúsulás, megszűnésének időpontjáig elvégzett szolgáltatásainak ellenértékére, továbbá meghiúsulási kötbéréként a szerződésben rögzített munkarészre eső díj 5 %-ára.
- 6.7 Hibás teljesítés esetén *Vállalkozó* elsődlegesen a tervek kijavítására köteles. A szerzői jogi védelemben részesülő terveket indokolt esetben - megfelelő határidő tűzésével – kijavítás érdekében ismételten vissza lehet adni. Ha *Vállalkozó* a kijavítást alapos ok nélkül megtagadja, vagy határidőre nem végzi el, *Megrendelő* a szerződéstől díjfizetési kötelezettség nélkül elállhat.
- 6.8 A tervdokumentációkhoz kapcsolódó feladatok felróható nem teljesítése, vagy alkalmatlan teljesítése esetén *Megrendelő*t az érintett tervezési és szolgáltatási díj 5 %-nak megfelelő összeg, mint meghiúsulási kötbér illeti meg.
- 6.9 *Vállalkozó* köteles a kivitelezés, vagy a kivitelezés utáni üzemeltetés során felmerülő, *Vállalkozó* tervezési hibából – amennyiben az nem volt kideríthető a dokumentált tervekből - adódó kárt is megtéríteni. *Vállalkozó* teljes körű felelősséggel tartozik a harmadik személynek, vagy harmadik személyek tulajdonában okozott károkért is, amennyiben azok *Vállalkozó* tervezési tevékenységére vezethetők vissza.
- 6.10 A *Megrendelő* jogában áll a szerződést a jelen szerződés 9.2. pontjában meghatározott módon megküldött rendkívüli, azonnali felmondással megszüntetni, amennyiben *Vállalkozó* a jelen szerződés valamely rendelkezését súlyosan, vagy kisebb mértékben, de másodszer is megszegi, azaz a szerződésnek nem, vagy nem szerződésszerűen tesz eleget; *Megrendelő* póthatáridő kitűzésével írásban felszólítja *Vállalkozó*t a szerződésszerű teljesítésre, és e póthatáridő eredménytelenül telik el.
- 6.11 *Vállalkozó*nak jogában áll a szerződést a jelen szerződés 9.2. pontjában meghatározott módon megküldött rendkívüli, azonnali felmondással megszüntetni, amennyiben *Megrendelő* a részfizetéssel 15 napot meghaladó késedelembe esik és a 8 napos póthatáridő eredménytelenül telik el; ha *Megrendelő* a szerződés megkötésekor meglévő, *Vállalkozó* szerződésteljesítéséhez szükséges információt nem ad át, illetve új információt, dokumentumot 5 munkanapon belül nem ad át.
- 6.12 A szerződés megszűnése, megszüntetése esetén *Felek* kötelesek elszámolni egymással.

## 7. Szerzői jogok

- 7.1 Jelen szerződéssel kapcsolatban keletkező jogi oltalomban részesíthető szellemi alkotásnak minősülő tervekkel kapcsolatos személyhez fűződő szerzői jogok *Vállalkozó*t illetik.
- 7.2 *Megrendelő* az átadott terveket kizárólag jelen szerződésben meghatározott létesítmény terv szerinti kivitelezésére jogosult felhasználni.
- 7.3 A tervek egyszeri felhasználási díját, szerzői jogdíját a 8.3 pontban meghatározott tervezési díj tartalmazza, az minden tervszakasz esetében a vonatkozó díj 50 %-a mértékkel.
- 7.4 *Megrendelő* hozzájárul ahhoz, hogy *Vállalkozó* a *Megrendelő* előzetes írásos tájékoztatása után az elkészült létesítményről fényképet, illetve videó felvételeket készítsen/készíttessen, és a tervekkel együtt nyilvánosságra hozza. Az ennek során közöltek nem tartalmazhatnak *Megrendelő* által bizalmasnak, vagy titkosnak tekintett információkat, adatokat, amennyiben ezekről *Megrendelő* előzetesen írásban tájékoztatta *Vállalkozó*t.

- 7.5 A tervezett átalakításról **Megrendelő** tájékoztatja az épület eredeti tervezőjét, és esetleges követelését kielégíti.

### 8. Díjak és költségtérítések

- 8.1 **Felek** a tervezési és szolgáltatási díjat a MÉK Építészeti Alkotások és Szolgáltatások díjszámítási szabályzata figyelembe vételével határozták meg.
- 8.2 Jó teljesítési kritérium igazolásának minősül, így **Megrendelőre** a tervezési díj 100 %-ra történő kiegészítésnek kötelezettségét rója engedélyezési terv esetében az építési engedély határozat kiadása, a kiviteli terv esetében, ha a terv átadásától számított 5 munkanapon belül **Megrendelő** nem tesz észrevételt, vagy a **Megrendelő** által tett észrevétellel kapcsolatban **Felek** egyetértésre jutnak.

- 8.3 A tervezői szolgáltatás díjának megoszlása

8.3.1 Vázlattevé és látványterv, geodéziai felmérés 600 000,- Ft + áfa

8.3.2 Engedélyezési terv és tervezői árazott tételes költségvetés 5 600 000,- Ft + áfa

---

MINDÖSSZESEN: 6 200 000,- Ft + áfa

= 7 874 000,- Ft, azaz Hétmillió-nyolcszázhetvennégyezer forint.

- 8.4 **Felek** megállapodnak, hogy a 8.3 pontban megjelölt díj tartalmazza **Vállalkozó** valamennyi, fentiekben rögzített feladat teljesítéséhez szükséges összes költségét, az alvállalkozók díját, de a jelen szerződés teljesüléséhez szükséges hatósági és más eljárások illetékének, igazgatási-szolgáltatási díjának megfizetésére **Megrendelő** köteles csakúgy, mint a dokumentációk vállalt példányszám feletti teljesítését, ami a nyomtatási költségen felül a dokumentáció összeállításának munkadíját is kell tartalmazza.

- 8.5 A tervezési díj a teljesítést követően esedékes. A (rész)számlát **Vállalkozó** a vázlattevé és látványterv, illetve a felmérés átadásával egyidejűleg, az engedélyezési terv esetén a benyújtáskor a vonatkozó díj 80%-a mértékkel, az építési engedély határozat keltével egy időben a fennmaradó 20 %-a mértékkel jogosult benyújtani. A teljesítés igazolására **Megrendelő** képviselője jogosult, illetve 5 munkanap áll rendelkezésére a dokumentáció vizsgálatára. Az igazolást **Megrendelő** alapos ok nélkül nem tagadhatja meg. A teljesítésigazolás megtagadása nem mentesíti **Megrendelőt** a szerződésszerű teljesítés ellenértékének kiegyenlítési kötelezettsége alól.

### 9. Vegyes rendelkezések

- 9.1 **Felek** megállapodnak, hogy a szerződés teljesítésével, módosításával kapcsolatban őket az alábbi személyek képviselik:

**Megrendelőt:** Bunyik Bettina mobil: +36 30 9368960

e-mail: [Bunyik.Bettina@ullo.hu](mailto:Bunyik.Bettina@ullo.hu)

**Vállalkozót:** Rombauer Gábor mobil: +36 30 4418038


e-mail: [termuhely@termuhely.hu](mailto:termuhely@termuhely.hu)



- 9.2 A szerződést érintő jognyilatkozat igazolható módon írásban, postai úton tehető. Az írásban megküldött nyilatkozatokat **Felek** megadott címére kell/lehet megküldeni.
- 9.3 **Felek** megállapodnak, hogy a jelen szerződésben szereplő adataik megváltozása esetén egymást írásban haladéktalanul értesítik.
- 9.4 **Felek** kötelezettséget vállalnak arra, hogy a jelen szerződés teljesítése során tudomásukra jutott adatokat, információkat, valamint a jelen szerződés tartalmát bizalmasan, üzleti titokként kezelik, azokat a másik fél előzetes írásbeli engedélye nélkül harmadik fél tudomására nem hozzák, nem adják és nem tehetik hozzáférhetővé. **Felek** a titoktartási kötelezettség megszegéséből eredő következményekért, kárért teljes felelősséggel tartoznak.
- 9.5 **Felek** a jelen szerződéssel kapcsolatos bárminemű esetleges jogvitájuk elbírálására értékhatártól függően alávetik magukat a Megrendelő székhelye szerinti, hatáskörrel rendelkező bíróság kizárólagos illetékességének.
- 9.6 A szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv, a szerzői jogokról szóló törvény vonatkozó rendelkezései, valamint a MÉK Építészeti Alkotások és Szolgáltatások díjszámítási szabályzata az irányadóak.
- 9.7 Jelen 4 (négy) eredeti példányban készült szerződés 7 (hét) számozott oldalból áll, amelynek aláírásokkal ellátott eredeti példányaiból 3 (három) példányt a **Megrendelő** és 1 (egy) példányt a **Vállalkozó** átvett.

E szerződést **Felek** közösen elolvasták, tartalmát, rendelkezéseit, jogkövetkezményeit közösen értelmezték, azt **Felek** megértették, és mint akaratukkal megegyezőt, jóváhagyólag, saját kezűleg aláírták.


Üllő, 2018. 07. 12.

  
 Üllő Város Önkormányzata  
 KISSNÉ SZABÓ KATALIN  
 Megrendelő





TÉRMŰHELY Kft.  
 Rombauer Gábor  
 Vállalkozó

  
 pénzügyi irodavezető h.  
 R

A szerződés melléklete - Tervezési program

